

---

# *Hjelm Wind Polen ApS*

Agerledet 2, 9300 Sæby

## Årsrapport for 2015

---

CVR-nr. 33 94 81 66

Årsrapporten er fremlagt og  
godkendt på selskabets ordi-  
nære generalforsamling  
den 27/5 2016

Karsten Hjelm Christensen  
Dirigent



# Indholdsfortegnelse

Side

## **Påtegninger**

Ledespåtegning 1

Den uafhængige revisors erklæring om udvidet gennemgang af årsregnskabet 2

## **Selskabsoplysninger**

Selskabsoplysninger 3

## **Årsregnskab**

Resultatopgørelse 1. januar - 31. december 4

Balance 31. december 5

Noter til årsregnskabet 6

Regnskabspraksis 9

## **Ledespåtegning**

Direktionen har dags dato behandlet og godkendt årsrapporten for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2015 for Hjelm Wind Polen ApS.

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Årsregnskabet giver efter min opfattelse et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2015 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for 2015.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

Sæby, den 27. maj 2016

### **Direktion**

Karsten Hjelm Christensen

# Den uafhængige revisors erklæring om udvidet gennemgang af årsregnskabet

Til kapitalejerne i Hjelm Wind Polen ApS

Vi har udført udvidet gennemgang af årsregnskabet for Hjelm Wind Polen ApS for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2015. Årsregnskabet, der omfatter resultatopgørelse, balance, noter og anvendt regnskabspraksis, udarbejdes efter årsregnskabsloven.

## Ledelsens ansvar for årsregnskabet

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser nødvendig for at udarbejde et årsregnskab uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

## Revisors ansvar

Vores ansvar er at udtrykke en konklusion om årsregnskabet. Vi har udført vores udvidede gennemgang i overensstemmelse med Erhvervsstyrelsens erklæringsstandard for små virksomheder og FSR - danske revisors standard om udvidet gennemgang af årsregnskaber, der udarbejdes efter årsregnskabsloven.

Dette kræver, at vi overholder revisorloven og FSR - danske revisors etiske regler samt planlægger og udfører handlinger med henblik på at opnå begrænset sikkerhed for vores konklusion om årsregnskabet og derudover udfører specifikt krævede supplerende handlinger med henblik på at opnå yderligere sikkerhed for vores konklusion.

En udvidet gennemgang omfatter handlinger, der primært består af forespørgsler til ledelsen og, hvor det er hensigtsmæssigt, andre i virksomheden, analytiske handlinger og de specifikt krævede supplerende handlinger samt vurdering af det opnåede bevis.

Omfanget af handlinger, der udføres ved en udvidet gennemgang, er mindre end ved en revision, og vi udtrykker derfor ingen revisionskonklusion om årsregnskabet.

Den udvidede gennemgang har ikke givet anledning til forbehold.

## Konklusion

Baseret på den udførte udvidede gennemgang er det vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2015 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2015 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Aalborg, den 27. maj 2016

**PricewaterhouseCoopers**

Statsautoriseret Revisionspartnerselskab

CVR-nr. 33 77 12 31

Line Borregaard

statsautoriseret revisor

# Selskabsoplysninger

**Selskabet**

Hjelm Wind Polen ApS  
Agerledet 2  
9300 Sæby

CVR-nr.: 33 94 81 66  
Regnskabsperiode: 1. januar - 31. december  
Hjemstedskommune: Frederikshavn

**Hovedaktivitet**

Selskabets formål er at udvikle, bygge samt drive virksomhed med handel af vindmøller.

**Direktion**

Karsten Hjelm Christensen

**Revisor**

PricewaterhouseCoopers  
Statsautoriseret Revisionspartnerselskab  
Skelagervej 1A  
9000 Aalborg

## Resultatopgørelse 1. januar - 31. december

	Note	2015 DKK	2014 DKK
<b>Bruttotab</b>		<b>-10.000</b>	<b>-11.700</b>
Indtægter af kapitalandele i associerede virksomheder	2	1.749.683	-1.749.683
Finansielle indtægter	3	63.476	55.708
Finansielle omkostninger	4	-308.707	-288.539
<b>Resultat før skat</b>		<b>1.494.452</b>	<b>-1.994.214</b>
Skat af årets resultat		0	0
<b>Årets resultat</b>		<b>1.494.452</b>	<b>-1.994.214</b>

## Resultatdisponering

### Forslag til resultatdisponering

Overført resultat		1.494.452	-1.994.214
		<b>1.494.452</b>	<b>-1.994.214</b>

## Balance 31. december

	Note	2015 DKK	2014 DKK
<b>Aktiver</b>			
Kapitalandele i associerede virksomheder	5	3.094.756	2.160.057
Tilgodehavender i associerede virksomheder	6	2.752.993	1.880.753
<b>Finansielle anlægsaktiver</b>		<b>5.847.749</b>	<b>4.040.810</b>
<b>Anlægsaktiver</b>		<b>5.847.749</b>	<b>4.040.810</b>
<b>Likvide beholdninger</b>		<b>3.434</b>	<b>8.434</b>
<b>Omsætningsaktiver</b>		<b>3.434</b>	<b>8.434</b>
<b>Aktiver</b>		<b>5.851.183</b>	<b>4.049.244</b>
<b>Passiver</b>			
Selskabskapital		80.000	80.000
Overført resultat		-972.159	-2.466.611
<b>Egenkapital</b>	7	<b>-892.159</b>	<b>-2.386.611</b>
Gæld til selskabsdeltagere og ledelse		1.980.984	1.904.792
Anden gæld		4.762.358	4.531.063
<b>Kortfristede gældsforpligtelser</b>		<b>6.743.342</b>	<b>6.435.855</b>
<b>Gældsforpligtelser</b>		<b>6.743.342</b>	<b>6.435.855</b>
<b>Passiver</b>		<b>5.851.183</b>	<b>4.049.244</b>
Going concern	1		
Eventualposter og øvrige økonomiske forpligtelser	8		

# Noter til årsregnskabet

## 1 Going concern

Selskabets fortsatte drift er afhængig af, at anpartshaverne opretholder deres finansiering til selskabet. Anpartshaverne har ved afgivelse af støtteerklæring bekræftet, at de stiller den fornødne likviditet til rådighed for selskabet. Anpartshaverne bekræfter, at de støtter selskabet frem til den 1. januar 2017. Anpartshaverne vil yde lån til selskabet i det omfang, som det er nødvendigt, for at selskabet kan indfri sine forpligtelser.

Som følge heraf aflægges regnskabet under forudsætning af fortsat drift.

	<u>2015</u> DKK	<u>2014</u> DKK
<b>2 Indtægter af kapitalandele i associerede virksomheder</b>		
Værdiregulering	1.749.683	-1.749.683
	<b><u>1.749.683</u></b>	<b><u>-1.749.683</u></b>
<b>3 Finansielle indtægter</b>		
Andre finansielle indtægter	63.476	55.708
	<b><u>63.476</u></b>	<b><u>55.708</u></b>
<b>4 Finansielle omkostninger</b>		
Andre finansielle omkostninger	302.487	288.533
Valutakurstab	6.220	6
	<b><u>308.707</u></b>	<b><u>288.539</u></b>



## Noter til årsregnskabet

	2015 DKK	2014 DKK
<b>5 Kapitalandele i associerede virksomheder</b>		
Kostpris 1. januar	3.909.740	3.909.740
Tilgang i årets løb	875.690	0
Afgang i årets løb	-1.690.674	0
Kostpris 31. december	<u>3.094.756</u>	<u>3.909.740</u>
Værdireguleringer 1. januar	-1.749.683	0
Årets resultat	0	-1.749.683
Årets opskrivninger, netto	<u>1.749.683</u>	<u>0</u>
Værdireguleringer 31. december	<u>0</u>	<u>-1.749.683</u>
<b>Regnskabsmæssig værdi 31. december</b>	<b><u>3.094.756</u></b>	<b><u>2.160.057</u></b>

Kapitalandele i associerede virksomheder specificeres således:

Navn	Hjemsted	Selskabskapital	Stemme- og ejerandel	Egenkapital	Årets resultat
Vindpark Rogozno A/S	Hobro	9.701.250	31,4615%	9.903.111	641.215

## 6 Øvrige finansielle anlægsaktiver

	Tilgodehaven- der i associe- de virksomhe- der DKK
Kostpris 1. januar	1.880.753
Tilgang i årets løb	<u>872.240</u>
Kostpris 31. december	<u>2.752.993</u>
<b>Regnskabsmæssig værdi 31. december</b>	<b><u>2.752.993</u></b>

## Noter til årsregnskabet

### 7 Egenkapital

	Selskabskapital	Overført resultat	I alt
	DKK	DKK	DKK
Egenkapital 1. januar	80.000	-2.466.611	-2.386.611
Årets resultat	0	1.494.452	1.494.452
<b>Egenkapital 31. december</b>	<b>80.000</b>	<b>-972.159</b>	<b>-892.159</b>

Selskabskapitalen består af 80 anparter á nominelt DKK 1.000. Ingen anparter er tillagt særlige rettigheder.

Selskabskapitalen er uændret siden stiftelsen.

### 8 Eventualposter og øvrige økonomiske forpligtelser

#### Eventualforpligtelser

Selskabet har stillet selvskyldnerkaution for alt mellemværende mellem K/S Hjelm Wind og Spar Nord Bank A/S. Pr. 31. december 2015 udgjorde dette mellemværende DKK 2.881.608.

# Regnskabspraksis

## Regnskabsgrundlag

Årsrapporten for Hjelm Wind Polen ApS for 2015 er udarbejdet i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for virksomheder i regnskabsklasse B med tilvalg af enkelte regler i klasse C.

Den anvendte regnskabspraksis er uændret i forhold til sidste år.

Årsregnskab for 2015 er aflagt i DKK.

### Generelt om indregning og måling

Regnskabet er udarbejdet med udgangspunkt i det historiske kostprisprincip.

Indtægter indregnes i resultatopgørelsen i takt med, at de indtjenes. Herudover indregnes værdireguleringer af finansielle aktiver og forpligtelser, der måles til dagsværdi eller amortiseret kostpris. Endvidere indregnes i resultatopgørelsen alle omkostninger, der er afholdt for at opnå årets indtjening, herunder afskrivninger, nedskrivninger og hensatte forpligtelser samt tilbageførsler som følge af ændrede regnskabsmæssige skøn af beløb, der tidligere har været indregnet i resultatopgørelsen.

Aktiver indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil tilflyde selskabet, og aktivets værdi kan måles pålideligt.

Forpligtelser indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil fragå selskabet, og forpligtelsens værdi kan måles pålideligt.

Ved første indregning måles aktiver og forpligtelser til kostpris. Efterfølgende måles aktiver og forpligtelser som beskrevet for hver enkelt regnskabspost nedenfor.

### Omregning af fremmed valuta

Transaktioner i fremmed valuta omregnes til transaktionsdagens kurs. Valutakursdifferencer, der opstår mellem transaktionsdagens kurs og kursen på betalingsdagen, indregnes i resultatopgørelsen som en finansiell post.

Tilgodehavender, gæld og andre monetære poster i fremmed valuta, som ikke er afregnet på balancedagen, måles til balancedagens valutakurs. Forskellen mellem balancedagens kurs og kursen på tidspunktet for tilgodehavendets eller gældens opståen indregnes i resultatopgørelsen under finansielle indtægter og omkostninger.

## Resultatopgørelsen

### Bruttofortjeneste

Med henvisning til årsregnskabslovens § 32 er nettoomsætningen ikke oplyst i årsrapporten.

# Regnskabspraksis

## Andre eksterne omkostninger

Andre eksterne omkostninger indeholder omkostninger til administration m.v.

## Resultat af kapitalandele i associerede virksomheder

Udbytte fra associerede virksomheder indtægtsføres i resultatopgørelsen, når de vedtages på generalforsamlingen i den associerede virksomhed. Dog modregnes udbytte, som vedrører indtjening i den associerede virksomhed, før modervirksomheden overtog denne i kostprisen for den associerede virksomhed. Regnskabsposten indeholder herudover nedskrivninger af kapitalandele i associerede virksomheder.

## Finansielle poster

Finansielle indtægter og omkostninger indregnes i resultatopgørelsen med de beløb, der vedrører regnskabsåret.

## Skat af årets resultat

Skat af årets resultat, som består af årets aktuelle skat og forskydning i udskudt skat, indregnes i resultatopgørelsen med den del, der kan henføres til årets resultat, og direkte på egenkapitalen med den del, der kan henføres til posteringer direkte på egenkapitalen.

## Balancen

### Kapitalandele i associerede virksomheder

Kapitalandele i associerede virksomheder måles til kostpris. I tilfælde, hvor kostprisen overstiger genindvindingsværdien, nedskrives til denne lavere værdi.

### Tilgodehavender

Tilgodehavender indregnes i balancen til amortiseret kostpris, hvilket i al væsentlighed svarer til pålydende værdi. Der nedskrives til imødegåelse af forventede tab.

### Udskudte skatteaktiver og -forpligtelser

Udskudt skat måles efter den balanceorienterede gælds metode af midlertidige forskelle mellem regnskabsmæssig og skattemæssig værdi af aktiver og forpligtelser, opgjort på grundlag af den planlagte anvendelse af aktivet, henholdsvis afvikling af forpligtelsen.

Udskudte skatteaktiver, herunder skatteværdien af fremførselsberettiget skattemæssigt underskud, måles til den værdi, hvortil aktivet forventes at kunne realiseres, enten ved udligning i skat af fremtidig indtjening eller ved modregning i udskudte skatteforpligtelser inden for samme juridiske skatteenhed.

## **Regnskabspraksis**

Udskudt skat måles på grundlag af de skatteregler og skattesatser, der med balancedagens lovgivning vil være gældende, når den udskudte skat forventes udløst som aktuel skat. Ændring i udskudt skat, som følge af ændringer i skattesatser, indregnes i resultatopgørelsen.

### **Aktuelle skattetilgodehavender og -forpligtelser**

Aktuelle skatteforpligtelser og tilgodehavende aktuel skat indregnes i balancen som beregnet skat af årets skattepligtige indkomst reguleret for skat af tidligere års skattepligtige indkomster samt for betalte acontoskatter. Tillæg og godtgørelse under acontoskatteordningen indregnes i resultatopgørelsen under finansielle poster.

### **Finansielle gældsforpligtelser**

Øvrige gældsforpligtelser måles til amortiseret kostpris, der i al væsentlighed svarer til nominel værdi.